ورش العمل

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| المحتوى المختصر | عدد الساعات | عدد الأيام | الفئة المستهدفة | عنوان النشاط |
| https://qrgo.page.link/iw5HC | 1 | 1 | أعضاء الهيئة التعليمية  طالبات المستويات العليا | الربط بين البحث العلمي ورؤية ٢٠٣٠ |
| https://qrgo.page.link/Vj35M | 2 | 1 | أعضاء الهيئة التعليمية  طالبات المستويات العليا | The future of interdisciplinary studies in the humanities.  مستقبل الدراسات البينية في العلوم الإنسانية |
| https://qrgo.page.link/WLssL | 1 | 1 | أعضاء الهيئة التعليمية  طالبات المستويات العليا | إشراك عضو هيئة التدريس: تحدي لنشر الثقافة العلمية بجامعة الأميرة نورة |
| https://qrgo.page.link/JQz7w | 1 | 1 | أعضاء الهيئة التعليمية  طالبات المستويات العليا | النشر العلمي في قواعد البيانات: ISI الشروط والآليات |
| https://qrgo.page.link/T3KTN | 1 | 1 | أعضاء الهيئة التعليمية | برامج التمويل المقدمة من عمادة البحث العلمي |
| https://qrgo.page.link/T3KTN | 1 | 1 | أعضاء الهيئة التعليمية | برامج التمويل المقدمة من عمادة البحث العلمي |
| المفاهيم والنظريات الأساسية في اللسانيات  ودورها في عملية الترجمة | 2 | 1 | أعضاء الهيئة التعليمية  طالبات المستويات العليا | الترجمة واللسانيات : الدراسات البينية |
| - | 2 | 1 | أعضاء الهيئة التعليمية  طالبات المستويات العليا | ترجمة الأدب النسوي العربي إلى اللغة الانجليزية بين مقتضيات الأمانة وتأثير التعددية الثقافية والإيديولوجية |
| - | 2 | 1 | أعضاء الهيئة التعليمية  طالبات المستويات العليا | Translation Quality Assessment Of Qur'an Translations |
| المحتوى المختصر | **عدد الساعات** | **عدد الأيام** | **الفئة المستهدفة** | **عنوان النشاط** |
| - | 2 | 1 | أعضاء الهيئة التعليمية  طالبات المستويات العليا | المترجمة بين مطرقة الذات و سندان الآخر |
| https://qrgo.page.link/wLo9v | 2 | 1 | أعضاء الهيئة التعليمية  طالبات المستويات العليا | Translation and  Legal Terminology : Techniques for Coping with the Untranslatability of Legal Terms between Arabic and English |
| - | 2 | 1 | أعضاء الهيئة التعليمية  طالبات المستويات العليا | "The English ethnopsychological personhood construct mind  “deconstructed” in universally intelligible  words". |
| - | 2 | 1 | أعضاء الهيئة التعليمية  طالبات المستويات العليا | البحث العلمي في تحليل الخطاب |
| - | 2 | 1 | أعضاء الهيئة التعليمية  طالبات المستويات العليا | الترجمة السمعية والبصرية |
| - | 2 | 1 | أعضاء الهيئة التعليمية  طالبات المستويات العليا | Raising awareness among students about their translation  competence – a task-based analysis » |
| <https://qrgo.page.link/dg9JR> | 2 | 1 | أعضاء الهيئة التعليمية  طالبات المستويات العليا | A Re-evaluation of Joyce Carol Oates’s ‘Big Momma” |
| - | 2 | 1 | أعضاء الهيئة التعليمية  طالبات المستويات العليا | Avertisements Slogans Translation: Conventional verses Neologism Values |
| - | 2 | 1 | أعضاء الهيئة التعليمية  طالبات المستويات العليا | Introduction to the concept of CAT Tools |
| - | 2 | 1 | أعضاء الهيئة التعليمية  طالبات المستويات العليا | Practical introduction to CAT Tools (SDL Trados 2017) |
| - | 2 | 1 | أعضاء الهيئة التعليمية  طالبات المستويات العليا | Defining translation through the metaphor of John’s Carpenter’s ‘The Thing’ |
| - | 2 | 1 | أعضاء الهيئة التعليمية  طالبات المستويات العليا | دراسة نقدية لدور منهجيات تعليم اللغة الفرنسية في تأهيل المتعلمين في مجال الترجمة |
| - | 1 | 1 | أعضاء الهيئة التعليمية  طالبات المستويات العليا | La formation des traducteurs du général au spécialisé |
| - | 1 | 1 | أعضاء الهيئة التعليمية  طالبات المستويات العليا | à l'ère de la mondialisation, la traduction comme moyen de communication et d'accès à toutes cultures |
| - | 1 | 1 | أعضاء الهيئة التعليمية  طالبات المستويات العليا | « Objectivité et subjectivité dans la traduction: exemples entre le français et l’arabe |
| - | 1 | 1 | أعضاء الهيئة التعليمية  طالبات المستويات العليا | The Use of Machine Translation in Writing Classes |
| - | 1 | 1 | أعضاء الهيئة التعليمية  طالبات المستويات العليا | Collocations in Corpus-based Translation Studies |
| - | 1 | 1 | أعضاء الهيئة التعليمية  طالبات المستويات العليا | المؤلف/الكاتب وجها لوجه مع المترجم/الكاتب |
| المحتوى المختصر | **عدد الساعات** | **عدد الأيام** | **الفئة المستهدفة** | **عنوان النشاط** |
|  | 2 | 1 | طالبات المستويات العليا | أساسيات البحث العلمي" الأمانة العلمية" |
|  | 1 | 1 | الطالبات | كيفية إعداد بوستر |
|  | 2 | 1 | طالبات المستويات العليا. ترجمة | مقارنات حديثة في دراسات الترجمة |
| - | 2 | 1 | طالبات المستويات العليا. ترجمة | البحث العلمي في الترجمة |
| https://qrgo.page.link/odyJk | 2 | 1 | أعضاء الهيئة التعليمية  طالبات المستويات العليا | كيفية إعداد خطة البحث العلمي وكتابة الملخص |
| https://qrgo.page.link/RhsZf | 2 | 1 | أعضاء الهيئة التعليمية  طالبات المستويات العليا | العزو إلى المتكلم هوية المؤلف ونزاهة النص |
| - | 2 | 1 | أعضاء الهيئة التعليمية  طالبات المستويات العليا | Cross-cultural comparison between native and non-native speakers of English in the way of complaining |
| - | 2 | 1 | أعضاء الهيئة التعليمية  طالبات المستويات العليا | Méthodologie de la recherche |
| - | 2 | 1 | أعضاء الهيئة التعليمية  طالبات المستويات العليا | فعالية ركن الباحثة  البحث العلمي في الترجمة"" |
| - | 2 | 1 | أعضاء الهيئة التعليمية  طالبات المستويات العليا | دور الترجمة في مواجهة الحملات الأعلامية |
| - | 2 | 1 | أعضاء الهيئة التعليمية | Comment rédiger un résumé pour un projet de recherche ? |
| - | 2 | 1 | أعضاء الهيئة التعليمية | Recherche en langues étrangères et en traduction:  réflexion sur les méthodes et les outils |
| - | 2 | 1 | أعضاء الهيئة التعليمية  الطالبات | Some Problems of Pragmatics and the Translation of the Qur’an: An Interdisciplinary Approach |
| - | 2 | 1 | أعضاء الهيئة التعليمية | Le rôle du transfert/la traduction dans l'acquisition L2: Des évidences du français.  The role of transfer/translation in L2 acquisition : evidences from French |
| - | - | 1 | أعضاء هيئة التدريس و طالبات وحدة التدريب في المركز | حلقة نقاش |
| - | - | 1 | أعضاء هيئة التدريس و طالبات وحدة التدريب في المركز | حلقة نقاش |
| - | - | 1 | أعضاء هيئة التدريس و طالبات وحدة التدريب في المركز | الأسمائية في اللسانيات الحديثة |
| \*عرض بوسترات علمية لأعضاء هيئة التدريس من مختلف كليات الجامعة  \* مسابقة أفضل بوستر لمشروع تخرج للطالبات من مختلف كليات الجامعة | نصف ساعة | 1 | أعضاء هيئة التدريس والطالبات | المعرض البحثي المصاحب لفعاليات الملتقى العلمي الأول لمركز البحوث اللسانيات والترجمة"" |
| - | نصف ساعة | 1 | أعضاء هيئة التدريس والطالبات | مسابقة أفضل بوستر للطالبات المصاحب لفعاليات الملتقى العلمي الأول لمركز البحوث "اللسانيات والترجمة" |